

1976年5月

29

星 期 六

外电报道 毛泽东主席会见布托总理等贵宾

【法新社北京五月二十七日电】新华社报道，巴基斯坦总理今天晚上在这里会见了毛泽东主席。

一位外交人士说，会见是在当地时间晚上八点半左右进行的。巴基斯坦总理当时正在观看文艺演出。

这家官方通讯社说，毛主席“高兴地”同布托先生“紧紧握手”，向他和他的夫人“表示热烈欢迎”。该通讯社说，随后，毛主席同布托先生“进行了亲切友好的谈话”。

新华社说，会见时，中国总理华国锋在座。

【路透社香港五月二十七日电】新华社报道，中国共产党主席毛泽东会见了巴基斯坦总理布托和一位巴基斯坦部长。

新华社说，当布托先生和夫人努斯拉特·布托以及国防和外交国务部长阿齐兹·艾哈迈德来到会见厅时，毛主席高兴地同他们紧紧握手，向他们表示热烈欢迎。随后，中国领袖同布托先生和阿齐兹·艾哈迈德先生进行了亲切友好的谈话。

新华社说，会见时，中国总理华国锋在座。

【美联社东京五月二十七日电】中国官方的新华社报道，中国共产党主席毛泽东今天晚上会见了巴基斯坦总理布托。

早些时候，新华社报道，布托在北京继续同中国总理华国锋举行会谈。

【时事社东京五月二十八日电】日本中国通讯社消息：据新华社北京二十七日电报道，毛泽东主席当晚会见了正在中国访问的巴基斯坦总理

布托和夫人、国防和外交国务部长艾哈迈德。

外电报道华总理同布托总理继续会谈

【法新社北京五月二十七日电】巴基斯坦总理布托今天下午在这里同中国总理华国锋举行了第二轮会谈。

预料布托先生同华先生讨论了军事、经济、商业、技术和文化合作，以及国际形势，特别是印度次大陆的局势。

今天上午，来访的总理参观了北京的清华大学，那里正在进行批判邓小平的运动。

这所大学的负责人，向布托先生解释了邓的据说的错误。

中央条约组织部长理事会会议结束

【合众国际社伦敦五月二十七日电】美国及其中央条约组织盟国今天结束了历时两天的理事会会议，它们对苏联人发出警告说，西方决不会以使世界其他地区动乱不安为代价来买到欧洲的和平。

中央条约组织秘书长、土耳其的巴于尔肯在理事会会议闭幕后举行了记者招待会。他说：“我们认为，和平、安全和缓和这三种概念包含不可分的因素。因此，不应以牺牲世界其他地区的利益为代价，来换取在促进一个地区的紧张局势缓和下来方面的成功。”

基辛格在历时一周的欧洲之行结束时出席了理事会会议。在今天上午的闭幕会议结束后不久，他前往希思罗机场，飞回华盛顿。

【本刊讯】伦敦五月二十七日消息：以下是中央条约组织第二十三次部长理事会会议发表的新闻公报：

中央条约组织部长理事会于一九七六年五月二十六日到二十七日在伦敦举行了它的第二十三次会议。

部长们就最近的国际局势发展广泛地和富有建设性地交换了意见，特别侧重于和中央条约组织地区有关的各项问题。理事会的成员们阐述了他们对于和平与安全的问题和和平与安全的发展情况的立场和看法；这种和平和安全是它们各自国家特别关切的，因而也是特别重要的。

部长们回顾了从他们上次举行会议以后的中东局势的发展。他们一致认为，那个地区旷日持久的冲突还在给世界和平带来严重的威胁。他们重申，他们认为极其重要的是，要继续努力以实现一次全面的解决，以便在中东地区实现公正、体面和持久的和平。部长们不安地注意到黎巴嫩悲剧性的局势，并且表示希望作为一个整体的黎巴嫩人民能为他们的问题找到一种能够令人满意的解决办法，以维护他们的国家独立和领土完整。

部长理事会就欧洲局势交换了意见，并对欧洲安全和合作会议的结果表示满意。联系这一点，部长们强调中央条约组织地区的安全是欧洲安全的一个重要因素。

部长们极为满意地注意到，印度与巴基斯坦最近达成的协议，这个协议是巴基斯坦为实现南亚次大陆局势正常化而采取的主动行动的结果。他们希望次大陆的其它悬而不决问题也将得到解决，从而为这个地区的持久和平与安全铺平道路。

《北约组织评论》刊登比利时国防大臣的文章

《一九七六年的欧洲安全》

说苏联在缓和掩护下，扩充军备，捞取政治好处，西方不能把缓和当作防务的代用品，放松防务的共同努力

【本刊讯】《北大西洋公约组织评论》今年第三期发表比利时国防大臣范登博埃南的一篇文章，题为《一九七六年的欧洲安全》，摘要如下：

三十年来，欧洲享有前所未有的和平、稳定及经济和社会的发展。但是，在这同一时期，人们逐渐习惯于认为，安全乃是永恒不变的状态，以致许多人看不见或不再能具体地看见继续危及和平、安全的那些危险。他们竟然发展到否认国防同卫生、教育以及社会繁荣一样，也是要满足一种需要的，因而防务就成了多余的奢侈品。一位国防部长的作用就是要提醒大家一些事情，首先是安全问题。

今天，欧洲的安全问题是以所谓缓和为背景的。缓和往往错误地被理解为一种“松弛的感觉”，一种由于东西方之间没有武装冲突和尖锐危机而产生的环境。然而，除了没有冲突之外，在东西方关系的本质方面，任何根本的东西都没有改变。各个制度仍然是很不相容的。因此，尽管有虽然在发展、但仍属雏型的合作，紧张和敌对的原因继续存在着。另一方面，由于苏联在核方面

达到了与美国平起平坐，因而深刻改变了当前的力量对比。因此，西方共同防务今天便处在新的条件下了。正如过去人们所认为的那样，威慑不再是建立在战略优势的形式上，而是建立在各个方面的平衡上了。这一点是很基本的。它应当促使我们不要把缓和当成是防务的代用品，一种可以放松我们共同努力的根据。相反，缓和是一个进程，其进度完全由当前的力量平衡来决定。因此，依靠适当的努力来维持这种平衡，乃是缓和的一个基本条件。反之，单方面的削减力量只能意味着再度发生紧张和我们的阵地逐渐被蚕食。

但是，缓和意味着我们方面要警惕，并要有对付任何单方面改变力量对比平衡的意图的决心。

安哥拉最近的事态提醒我们，苏联的克制、因而缓和本身是有限度的。对苏联在各个方面、尤其是最近在海军方面（海军从此是遍布各地，并在全世界拥有日渐增多的基地和据点）不断大肆加强军事力量，怎么能不感到担忧呢？在欧洲，华沙条约组织常规武器的优势已毋须再加证明了。面

对苏联军事力量的增长，一个国防大臣就有责任提出一个问题：苏联在缓和的掩护下是否在设法从它可以把军事优势表现为单方面的政治利益的局面中获得好处。

因此，西方正是应在一种至少是暧昧的背景下充实它的防务，并要表现出不屈的决心。

二十五年多以来，大西洋联盟是我们集体安全不可替代的组织。今天，核均势和苏联作为世界超级大国的出现，使这个联盟具有更加现实的意义。美国参与欧洲安全工作是东西方平衡的一个基本条件。

然而，正是在这方面，情况是令人担忧的，特别是在常规武器方面是如此。这种区域

华约联合武装部队军委会举行例会

讨论联合武装部队目前活动的问题

【塔斯社莫斯科五月二十七日电】五月二十五日至二十七日，在苏联基辅，在华沙条约缔约国联合武装部队总司令、苏联元帅伊·伊·雅库鲍夫斯基的主持下，召开了华沙条约缔约国联合武装部队军事委员会例行会议。

军事委员会讨论了联合武装部队目前活动的问题，并通过了就此一致同意的建议。

题，从而就会危及联盟的安全和欧洲的独立。

在欧洲土地上，常规力量成了威慑的基本因素。低估它的作用将是危险的，会损害联盟防务的整个战略。作为大西洋联盟基础的美国核保证的可靠性，实际上取决于三位一体的每个成份的可靠性，也就是说取决于各盟国在各方面和在一切水平上——包括常规防务在内——的义务和决心。换言之，核保证只有伴随以常规武器方面的足够努力才会真正有效。因为必须避免苏联企图把宝押在互相取消核威胁，但利用常规军事手段的优势来取得决定性好处上面。

欧洲提供了联盟常规手段的四分之三，这是正常的，因为它首先关系到我们大陆的防务。但是，这也着重表明了我们在保持我们安全所系的这种平衡方面的责任。

欧洲集团也是一个工具，它使这些国家能很好调配防务努力，从而使有限的资源能够最有效地加以使用。

施莱辛格就美苏军事力量对比发表文章 《军事平衡》

说没有人能对美国的全面军事态势感到十分放心

【本刊讯】美国《新闻周刊》五月三十一日(提前出版)一期刊登美国前国防部长施莱辛格的文章,题为《军事平衡》,摘要如下:

目前的竞选中的辩论应当受到欢迎,因为它已使公众的注意力集中在美国的军事力量相对下降这个问题上。迄今为止,这场辩论对公众了解美国军事态势的基本原理和了解具体的易受攻击的地方和补救办法还未作出什么贡献。在答复里根州长的带有警告性的看法时,福特总统提供了通常的保证,即一切都是最好的。但是,谁是第一位的问题既是不确切的又是使人误解的。当然,在某些方面(比如在战术空军或在机动力部队方面)美国仍然是居第一位的;但是在某些关键性方面(特别是在苏联周围一带的进攻性力量方面),肯定苏联是居第一位的。

鉴于美国的战略优势的消失,常规力量的需要性的日益增加,以及在这些力量方面的不平衡,答案是不够令人放心的。

我们的繁重的使命我们的军事使命是复杂的和繁重的,比苏联的军事使命更复杂和更繁重。美国必须能够把它自己的力量投入到东半球数千英里远的范围内去——以支持用以保护处于苏联的主要力量边缘的一些国家的威慑力量和防务结构。相比之下,苏联的基本军事使命则简单得多:在苏联和它的卫星国的比较紧凑的一块陆地上保持军事控制,并在周围一带取得明显的军事优势,从而对所有它谋求改变其忠诚的邻国造成了一种潜在的威胁。

以这种标准来看,没有人能对我们的全面的军事态势感到十分放心。在欧亚大陆的任何地方,苏联本身的地位都未受到某种局部不平衡的威胁。在苏联周围的所有地方,苏联人都具有明显的优势,希望不是决定性的优势。对以美国为首的自由国家(和非自由国家)的联盟来说,到处都存在着严重的易受攻击的地方:在北约组织的侧翼、在中东、甚至在北约组织的中心地区。

苏联的局部优势

美国在战略力量方面,以前所具有的任何优势,现在已经消失了或者正处于消失的过程之中。以前的战略优势所造成的使苏联不敢利用局部常规优势的影响现在已经失去了。虽然核均势继续提供某种约束力量,但是这是一种已削弱了的力量。既然我们的核优势已经消失了,我们就必须仔细地检查一下在我们的一般任务部队方面的不足之处。

由于我们以前占有核优势,美国和它的盟国从未企图赶上苏联的常规能力。迄今为止,没有一个人说过美国的地面部队“不亚于任何国家”。苏联的地面部队至少超过我们三倍。针对毗邻地区的那些苏联常规进攻力量正在引起人们的不安,而且可能正在引起不稳

定。因此,这个问题比美苏力量对比更为复杂。

安慰的话含有讽刺意味的是,认为美国现在仍然是“无比的”和“无敌的”,那也等于接受参议员普罗克斯迈尔和众议员阿斯平这样一些批评防务预算的人的论点。如果我们现在的确仍然是“无比的”,那么国会为什么不在过去一些年里,把防务需求削减四百亿美元呢?如果是那样的话,早些时候的政府需求必定是超过了需要,因此,国会过去对防务要求的削减显然是合理的。

国防部仍然强调苏联威胁的严重性。它对于总统提出的我们仍然是无比的看法几乎没有提供什么支持。国防部迄今所能提供的最大支持,是把力量对比说成是“大致均等”。鉴于现实世界的情况不平衡以及我们为保持安全而要满足的需求有很大的不同,这是很难使人感到安慰的。

塔斯社宣布

苏军将在苏芬接壤地区举行军事演习

【合众国际社莫斯科五月二十三日电】苏联星期日宣布,二万五千名苏联军队,将于下月在与芬兰接壤的地区举行军事演习。

塔斯社说,这次演习命名为“切割”,将在六月十四日至十八日进行。地点在彼得罗扎

沃斯克、谢斯特罗列斯克和维堡一带。

塔斯社说:“军事演习的目的是看不同兵种相互作用的操练,并将有陆军和空军的单位和分遣队参加。”苏联已曾根据去年赫尔辛基欧洲安全会议的条款,宣布这一演习了。

英《泰晤士报》文章

《华约的军人们把未来的希望寄托于学生“兵”》

【本刊讯】英国《泰晤士报》五月十二日刊登一篇报道,题为《华沙条约的军人们把他们未来的希望寄托于学生“兵”》,摘要如下:

华沙条约国家正在把它们军事集结同对年轻人加强军事教育的努力结合起来。这样做的目的在于促进未来应征入伍者的技术和战术准备以及战斗精神。在象捷克斯洛伐克这样的国家里,还计划把这种做法一直往下扩大到幼儿园一级。

在东欧一些大学和师范学院里,军事教育系已经经过整顿,在某些学校里,新近才成立,这种系开办了训练军事的教师的全日制和函授制课程。同时男教

师在假日参加在校园内办的学习战略和看地图的训练班。

华沙条约的指挥官们认为,在目前的缓和时期中,对未来的应征入伍者和现在就穿上军装的年轻人进行思想灌输是极为重要的。

由于缓和可能使士兵们错误地认为军队变成多余的了,所以军事教育者想讲清楚,缓和主要是靠东方日益增强的力量来保证的,并意味着国际阶级斗争的尖锐而不是减弱。

匈牙利规定在八年制小学的最后两年、中学的一大部分时间里和大学的第一年给学生上军事知识课。匈牙利国防协会对成千上万的年轻人进行作为军事类型业余爱好的额外训练,

【美联社马德里五月二十五日电】西班牙右翼的国会今天屈服于政府压力,并以压倒多数通过了关于使政治集会和游行示威从西班牙内战以来第一次合法化的法案。

这次表决是佛朗哥逝世以后的政府在对拟议中的民主改革进行的首次分开考验中取得的一次完全的胜利。

大约百分之七十五的议员赞成政府的要求。四名议员投反对票,二十五人弃权——比预计的少得多。

预计,这一决定将加强胡安·卡洛斯国王的政权并为其它改革铺平道路,包括最后把现在的大部分议员赶下台。

这个国家的最高警察负责人、内政大臣弗拉加对议会说:“国王陛下和全国人民已决定性地转向民主改革。”在这之后,五百五十多名议员中的右翼反对派屈服了。

弗拉加由于在佛朗哥六个月前去世以后所发生的劳工骚乱和左派示威而受到了极右翼的攻击。当他结束阐述政府立场的发言时,人们鼓掌了。

在佛朗哥的统治下,在一九三九年这个国家流血的内战结束后,一切政治活动都被禁止,二十人以上集会非经允许不得举行。在过去的这些年中,数以千计的西班牙人因“非法结社”和从事非法政治活动而被捕。

根据新的规定,政治集团可以在非公共场所集会,只要在七十二小时以前通知政府就行。然而,街头示威需要政府批准并且必须在十天前提出要求。但是,议会通过的法案预期将为许多示威开辟道路,而使它们不会受到警察的干预。共产党仍被禁止参加。

弗拉加向议会保证,政府对恐怖分子将采取强硬路线。

除了承认公众集会的权利以外,议会还将被要求承认政党和改革关于政治罪行的刑法。

【合众国际社马德里五月二十五日电】西班牙国会今天迅速而果断地通过了政府改革计划中*重要的第一部分——一个扩大集会权的法案。*这个新的集会法将在国王签署、并正式公布后立即生效。

估计政府的其他关于使政党合法化的法案将受到保守势力的较大反对。

师是东欧军事教育计划现在必须要设法解决的问题之一。另一个问题是,一些地方委员会有时不积极帮助提供射击场之类的设施。但是,要克服的主要问题还是青年人的态度问题。

学生可能一般认为,投弹练习和参观导弹部队,总比在课堂里啃书本来得有趣,另外准军事组织也是作为业余爱好俱乐部或野外国防游戏组织者而受到相当的欢迎的,但是,只有少数东欧青年人把这些活动真正当成是战备活动。

甚至在父母中间他们也并不认为服役是一个青年人的生活中一件有价值的事。由于父母和医生的纵容,逃避征兵仍然是一个问题;在捷克斯洛伐克,缺少劳力的工厂伪造理由,设法使它们的适龄应征入伍的工人免除服役。

西班牙国会通过使政治集会合法化的法案

美联社说这是佛朗哥逝世以后的政府进行民主改革中取得的首次胜利

英文报章

《俄国去年防务费用五百多亿卢布》

【本刊讯】英国《泰晤士报》五月十九日刊登防务记者斯坦厄普的文章,题目是《俄国去年防务费用五百多亿卢布》,摘要如下:

苏联去年的防务费用为五百多亿卢布(五百六十亿美元),是俄国人自己承认的一百七十四亿三千万卢布的近三倍。

国防大臣梅森昨天采取了不寻常的步骤,在一份议会书面答复中,宣布了国防部最新研究的这些初步结果。

以前对俄国军费的官方估计是占俄国国民生产总值的百分之七。但国防部现在认为是在百分之十一和十二之间,而这一费用许多年来一直在以每年百分之四的速度增长。

美国——对苏联的军费也得出类似的结论——去年的防务费用占它的国民生产总值的百分之六点七,而英国占百分之五.五。国防部下令对苏联的军费进行全面的重新估价,是因为原先的估计同苏联最近几年的军事力量的显著发展很难一致起来。

国防部昨晚说,这一最新数字表明苏联领导人对军事力量所给予的“很大的优先权”。尽管苏联的一九七一一一七五年的五年计划在农业两年歉收之后没有达到它的目标,但军费仍一直保持在这一水平上。还没有正式的海陆空三军间的分类数目。但由于花费在士兵本身上的费用水平较低,这一数字的含义就更加引人注目了。苏联军人中约百分之七十是应征士兵,他们的收入在过去的十五年里每月平均只有约四点五美元。

《印度教徒报》社论 《卢比——卢布比价》

说苏今年三月片面提高卢布比值，采取了希特勒时代德国中央银行行长的手法

【本刊讯】印度《印度教徒报》五月十九日发表一篇题为《卢比——卢布比价》的社论，全文如下：

印度和苏联将就卢比和卢布比价问题在莫斯科举行会谈，这只是上月在新德里进行的讨论的继续，起因是苏联从今年三月份起单方面把卢布同卢比的比价从八点八八卢布换一百卢比提高到了八点六六卢布换一百卢比。一九七四年三月时的比价是九点五一卢布换一百卢比。据印度政府说，最近这次改动使一个卢布的价值等于十一个五个卢比，而一个卢布的合理价值实际上超不过八点三三卢比。苏联解释说，尽管卢比价值已经随着英镑而下降，但是苏联是根据“国际市场上主要货币对卢比的平均比价”来估计卢比的价值的。可以记得，希特勒时代的德国中央银行行长沙赫特博士当年也提出过类似的辩解，那时，他即使是在商业来往上也要举出德国马克同其他货币的一大套

错综复杂的比价，用这个办法把德国马克的价值抬高到实际价值以上。这完全是为了排除当时国际收支逆差所带来的压力而采取的一整套策略中的一种手段。苏联现在并没有受到这类金融压力。如果说它偶尔也采取一些沙赫特博士的手法，那可能出于两个原因。第一个原因也许是，在目前这种浮动兑换制度下，它对卢布与其他货币的正确比价（特别是在同印度的平衡贸易的买卖中卢布与卢比的比价）没有把握。第二，对于

经济发展很快（虽然并不稳当）的苏联的极权主义经济说来，保持目前这种固定货币的价值，不让卢布受自由市场法则的影响的办法是关系重大的。但是，如果采取比平均各种比价更为合理的计算办法的话，没有理由认为找不到够保险的办法使卢布在其他货币的价值严重波动时不受影响。卢比的价值是同一系列互相关联的重要货币联系在一起，根据负负得正的原理，俄国人可以从那一组系列货币与卢比的比价中知道卢比在世界

市场上的价格。他们可以知道，用这个办法来估计卢比的真正价值要比平均比价的办法好，因为平均比价所反映出来的主要是在游资和证券投机活动影响下失实的畸形情况，而不是事实的本来面貌。他们可以用一系列货币互相关联的概念，把根据双边贸易中比较重要的商品的抽象价值所反映的两种货币的相对购买力所计算出来的比率作为参考来调整自己的计算数字。

总之，没有理由把卢布的价值提高到比印度政府所提出的比价高百分之三十以上。两国双边贸易总额现在多达八十亿卢比，所以，（印度）会遭到的损失之大是显而易见的。

恰范说印中在真诚努力改善双边关系

并说印不是牺牲同其他国家的友谊来实现印中关系正常化的

【法新社新德里五月二十五日电】印度外长恰范今天在议会说，印度和中国在真诚地努力改善双边关系。恰范强调说，印度不是以牺牲同其他任何国家的友谊为代价来实现同中国的关系正常化的。他进一步强调说，“印度同中国的友谊丝

毫不能影响我们同苏联的友谊。”

恰范表示感到遗憾的是，“我们同苏联的友谊被蓄意曲解了”。

他说，印度同社会主义国家的关系总的来说是“我国对外政策的一个十分重要的方面”。

恰范还谈到了印度同孟加拉国、巴基斯

坦、尼泊尔等邻国以及同美国的关系。

他遗憾地说，尽管印度不断努力尽“一切可能”来帮助孟加拉国，它却采取了一种冷淡态度，没有制止反印宣传。关于恒河河水的争端，他重申，“我们这方面准备同他们坐下来解决这个问题。”

尼泊尔《新消息》周刊评论《南亚的局势发展》

说种种迹象表明南亚发生了重要变化

【本刊讯】尼泊尔《新消息》周刊五月二十一期登载一篇评论，题为《南亚的局势发展》，摘要如下：

种种迹象表明南亚发生了重要变化。印度表现了主动与中国改进关系。印巴即将恢复外交关系。布托总理即将访问喀布尔以改进巴基斯坦同阿富汗的关系。另一方面，印孟关系已陷于紧张状态。缅甸由于严重的经济失调、公众日益不满和游击队活动日益频繁而受到共产党影响的危险。斯里兰卡的情况也很不妙。这些情况也许或多或少要影响这个地区的前途。尼泊尔对外政策的阐明者应认真考虑这些局势发展。

今天在南亚看到的积极或消极趋势是有关国家纯粹的本国利益促成的。

现在让我们看一看说明南亚发生变化的迹

象。印度有三个理由要感到忧虑。一、它同苏联的特殊关系破坏了它的不结盟的姿态；二、它同它的各邻国的关系不好破坏了它的国际形象；三、由于它同它的各邻国的关系不好正被迫维持着世界上第三大国的陆军（八十二万五千人）。向中国派出大使的决定减少了在即将召开的不结盟国家首脑会议上由于印度同苏联的特殊关系而处境难堪的可能性。同巴基斯坦达成协议，表明印度希望

与其邻国建立正常化关系。这将提高印度的地位。

然而，中国并不特别重视这些动向。印度向中国派大使的主动行动并没有产生特别影响。北京也许认为，中印关系正常化取决于印度同其各邻国的关系。在这十年中，印度和中国除了恢复外交和商务关系外不会再有重大的事情。

巴基斯坦的布托希望争取时间以便增强他的国家的经济力量。为

此，巴基斯坦希望把它同印度和阿富汗的争端撇开。这些局势发展会不会缓和南亚的紧张关系呢？它们也许能对紧张关系起威慑作用。北京和莫斯科的关系状态将使新德里无法成功地执行它的不让中印关系同印苏关系搅到一起的活动。克里姆林宫对印度决定向中国派大使是怎么想的？苏联认识到中印关系正常化的进程是不会很快的。因此苏联对这个局势发展的关注，并不如它对国大党青年组织领袖桑贾伊·甘地的影响日益增大那样关注，因为桑贾伊·甘地是坚决反共和赞成私营经济的。

孟巴签署贸易协定

【孟加拉国通讯社达卡五月二十五日电】在孟加拉国的一个代表团于本月初访问巴基斯坦期间，孟加拉国和巴基斯坦签订了一项为期三年的总的贸易协定。还同巴基斯坦就航运和银行业签署了谅解备忘录。巴基斯坦贸易代表团预计不久就要访问达卡。

孟加拉国将要求援孟集团给予经济援助

【路透社达卡五月二十三日电】可靠人士今天在这里说，孟加拉国想向世界上一些最富裕的国家要求九亿六千万美元的经济援助，以帮助它弥补一九七七年度的国际收支逆差。

孟加拉国的一个七人代表团已到达巴黎，准备参加援孟集团的会议。该集团是研究达卡的财政需要，援助孟集团是一些国家和国际机构为帮助这个新诞生的国家而于一九七四年成立的借款团。

曼内斯库结束对斯里兰卡的正式访问

参加不结盟会议的立场得到理解和同情
双方发表了联合公报 南通社说罗希望

【南通社科伦坡五月二十七日电】罗马尼亚总理曼内斯库在结束历时四天的友好访问后，已在今天离开科伦坡。官方公报说这次访问是“非常成功和有益的”。（本刊按：曼内斯库是于二十四日到达科伦坡进行正式访问的）

据悉罗马尼亚总理同斯里兰卡总理西丽玛沃·班达拉奈克举行了政治会谈，同时两国的专家已订出了一项增进经济和文化合作的计划。这种合作近年来一直在发展。会谈的内容首先是谈不结盟国家在世界上的作用和目前的科伦坡不结盟国家首脑会议所进行的准备工作。罗马尼亚方面表示了对准备工作的关心，同时重申了以前表示过的立场，并希望以观察员的身份参加科伦坡首脑会议。

消息灵通人士说，罗马尼亚对自己的立场的说明得到了科伦坡的理解和同情——虽然公报并没有具体这么说——但是他们又说，关于这个问题要由国家元首们来决定，他们将根据不结盟国家的外交部长会议的建议未作出裁决。

【美联社科伦坡五月二十七日电】联合公报说，斯里兰卡总理“有兴趣地注意到”罗马尼亚要求以观察员身份参加不结盟国家首脑会议的申请。公报说，曼内斯库向班达拉奈克夫人说明了罗马尼亚“想从即将在科伦坡举行的首脑会议开始，以观察员身份参加不结盟运动的活动的愿望”。公报说，班达拉奈克夫人对罗马尼亚政府对不结盟运动的态度表示欣赏。

时事社报道《三木首相说如果要求下台 就不同意和椎名会谈》

【时事社东京五月二十六日电】题：三木首相说如果要求下台就不同意和椎名会谈

三木首相二十六日上午会见内阁记者团，就当前的政局表明了看法。

“财特”、“提价”法案将在国会临时会议上处理

首相：我想稍许谈一下业已闭会的国会问题。国会会议当初是以控制通货膨胀、摆脱萧条这种叫作“萧条国会”而开始的。（但是，在中途）发生了洛克希德事件，因而产生了四十多天无法开会的异常空白状态。法案成立的比率为百分之八十四点一，说起来成绩不坏。唯独重要的财政特例法案、国营铁路运费、电话电报费两个提价法案，虽然决定继续审议，但未能议决，这是非常遗憾的。这必须在国会临时会议上加以处理。

查明真相先于一切

首相：我认为，只要经济界努力使其结构适应于时代就会走向稳定成长。但是另一方面

却发生了洛克希德事件，带来了新的课题。我并不悲观。日本的议会和民主受到了战后最大的考验。我拥有经受住这个考验的信心。当考虑到今天日本的政治稳定的时候，认为查明洛克希德事件的真相是先于一切的问题。国民要求毫不隐瞒地查明真相。

查明洛克希德事件是国民的委托

问：在自民党内有人批评，查明洛克希德事件的真相，不是首相的专利权……

首相：我一次也没有说过，查明洛克希德事件的真相是个专利权。我认为，无论谁来搞，能够查明真相才是正确的。我是这样想的：洛克希德事件是在三木内阁对国民负责的时候发生的，我作为首相要全力以赴查明真相。我并没有认为，非由我来搞不可。我最讨厌的是，说洛克希德事件是延续三木内阁寿命的手段，三木留恋政权之心。经常听到有人问何时会见副总统和福

田副总理。副总统处于协助总裁，团结党内的地位。总裁和副总统必须很好配合。如果椎名副总裁不谈政权问题而要认真商谈党的现代化问题，我随时都可以会见副总统。

要让我下台就不同意会谈

首相：要是不谈政权问题，而回到椎名副总裁前年十二月推荐我时的出发点，来认真讨论党的现代化问题，那就可以会谈。

所谓不谈政权问题，就是说，如果想让我下台，那我就不能

时事社报道

《反三木阵营反对首相讲话》

【时事社东京五月二十六日电】题：反三木阵营反对首相讲话

由于三木首相在二十六日举行记者招待会，明确地说，他不仅要亲自查清洛克希德事件，而且甚至要亲手解散国会和举行大选。因此，以椎名副总裁等为中心的党内反三木阵营一齐强烈反对。特别是大平、田中两派内部和福田派中的一部分人都

（同副总统）会谈。我不认为（进行那样的会谈）有成果。

首相：查清洛克希德事件的真相要先于一切，我想根据查出的结果，再来决定政治日程。我不想半途而废地回避赋予我查明真相的责任。

查明真相后解散国会

问：查明真相前景如何？

首相：在现在这个阶段预测前景是困难的。但是，我打算在查明真相之后解散国会。国会（众议员）到十二月任期届满，到那时，无论如何也得解散国会，然而，预测查明真相的时期、前景是困难的。查明真相后进行选举是最理想的，我的这一想法没有改变。

强烈反对由首相查清洛克希德事件，所以，批评说首相讲话是“独断专行”的意见强烈起来了。

另外，对于首相说不同椎名副总裁就政权问题进行会谈一事，也出现了这样的批评：

“在这个时候，不是正应该同副总统举行会谈，听取副总统的真意，就政权交替问题进行会谈吗？”（大平派佐佐木秀世语）

【时事社东京五月二十七日电】题：党的三位领导人同椎名副总裁举行会谈

自民党椎名副总裁同中曾根干事长等党的三位领导人二十七日下午在党总部举行会谈，就处理党内围绕着“三木下台”的抗争的办法交换了意见，历时约一个半小时。结果，一致认为，要迅速结束党内的混乱局面，设法稳定政局。

今天的会谈是党的三位领导人为试探三木下台工作的中心人物椎名的意向而举行的。据说，椎名重申了党现代化等他的一贯主张，强调了改变政局的必要性。对此，党的三位领导人也对椎名的党现代化设想表示理解，但是，认为当前平息党内抗争是先决条件，要求椎名进行合作。

关于今天会谈的成果，党的三位领导人给予肯定，认为取得了重大进展。不过，据说没有作出具体结论。

此外，今天的会谈还就大选对策、解散派系问题、党营选举和新政策等交换了意见。

【本刊讯】日本《读卖新闻》五月二十七日刊登一条消息，题为《椎名表示“三木下野将在七月前后”》，摘要如下：

自民党副总裁椎名二十六日在自民党本部先后同中曾根干事长和滩尾总务会长就政局和收拾局势等进行一个多小时会谈，在这之后还同坪川信三进行了会谈。副总裁在这些会谈中表明见解说：“我认为，三木下野，以洛克希德事件越过高潮的七月前后为宜”。

副总裁第一次明确地提出了三木下野的时期。可以认为，这是他针对倒阁势力的不满而这样做的。在倒阁势力看来，那种查清洛克希德事件以后再交替政权的说法是极其暧昧的。

据说，副总裁根据今后“椎名工作”的前景表明了下述想法：“查清真相的工作，到起诉阶段将达到高潮”，“时期将在七月前后”。

时事社报道
《党的三位领导人同椎名举行会谈》
《读卖新闻》报道《椎名表示“三木下野将在七月前后”》

菲律宾吕宋地区发生严重水灾

九十多个市镇被淹没。罗慕洛外长呼吁各国给予财政援助

【本刊讯】马尼拉五月二十七日消息：今天这里有消息说，吕宋地区七个省的八十七个镇和五个市都被洪水淹没。

官方消息说，四万九千五百二十九户、即二十五万七千一百一十人居住的四万个住宅被洪水淹没，灾民们现在住在学校、教堂、市政厅和其它公共建筑里。

农业部长坦科昨天说，由于洪水，总共三万七千公顷的“小季”稻有一万四千公顷完全损失了。他说，受灾最严重的地区是新怡诗夏省，即将收割的六千公顷稻子都完了。

给中吕宋地区的稻子、玉米和蔬菜造成的损失达八千五百万比索。与此同时，“迪当”台风给其他的作物（特别是芒果和香蕉）造成了极大的破坏。

【路透社马尼拉五月二十七日电】菲律宾北部一周以来的洪水所造成的死亡人数今天上升到了百一十四人，但是，汹涌的洪水在最近开始消退的可能性越来越大了。

据一直在统计伤亡人数的各政府部门说，中吕宋平原有一万二千平方公里以上的地方遭水淹，有些地方水深达七米，受灾人数在六十万人以上。

社会福利部今天早些时候说，约二十四万人的住房被汹涌的洪水冲坏和冲塌。

外交部长罗慕洛已向驻外使馆发了电报，要求他们强烈呼吁驻在国给予财政援助。

日报报道《印尼外长连日发表对华“解冻”的讲话 受李光耀访华刺激，担心在国际上日益孤立》

【本刊讯】日本《每日新闻》五月二十二日刊登该报驻雅加达记者木户二十一日发回的一条消息，题目是《印尼外长连日发表对华“解冻”的讲话，受李光耀访华的刺激，担心在国际上日益孤立》，摘要如下：

印度尼西亚对中国的强硬姿态正在发生明显的解冻现象。因为马利克外长十九日、二十日连续谈到同中国建交问题。强调说：“不存在任何妨碍两国复交的问题，只是时间问题。”虽然没有提到复交日期，但是这些讲话表明，印度尼西亚正转而采取灵活路线，极其值得注意。

马利克正好是在中国的华国锋总理向在中国访问的新加坡总理李光耀高度评价了东盟的中立化宣言之后

讲这些话的。马利克说：“欢迎中国对东盟表示的理解。东盟没有理由不实现对华关系正常化”（十九日），“不存在任何妨碍印度尼西亚和中国两国复交的问题”（二十日）。苏哈托政权曾经反复强调“到一九七七年印尼大选结束之前，复交问题要搁置起来”；而这种强硬姿态正在发生明显的变化。特别是马利克二十日的讲话是在同苏哈托总统会谈之后立即说的，因此格外使人得到了苏哈托政权在修正轨道的印象。

可以认为，马利克讲话的背后有这样一些因素：（一）担心继续采取顽固的对华姿态，就会在国际上孤立，特别是同那些和印度尼西亚关系友好的不结盟国家以及第三世界国家关系恶化；（二）

因李光耀访华，印度尼西亚好象是被甩下了，它在东盟中也孤立的可塑性增大了；（三）在撇开中国就难以推行的美国对亚洲政策上，美国非常积极地促进印度尼西亚同中国关系正常化；（四）在国内，以

马利克谈印尼对华关系问题

【安塔拉通讯社雅加达五月二十日电】乌利克外长五月二十日在雅加达说，印尼和支那人民共和国外交关系的解冻只是等待时间罢了。

在受到苏哈托总统接见之后发表谈话的马利克外长坦率地说，在实现上述关系正常化方面，印尼还没有作好准备，譬如在涉及如何对付颠覆活动的问题上，尽管她认为支那人民共和国目前对印尼共和国

学生和知识分子为中心，希望对中国采取灵活姿态的呼声强烈起来，而且据说控制着国内经济百分之七十的华人也对苏哈托政权的敌视中国政策表示反对和感到不安；等等。不过，直接的开端还是这次李光耀访华。消息灵通人士认为，不拘泥于建交，首先谋求加深关系的新加坡方式，给了印度尼西亚很大的启发。

的态度是好的。马利克说：“某一天印尼肯定会使其同支那人民共和国的关系正常化。”但是没有规定具体的日期。

当有人问到时间问题时，马利克回答说：“可能是在一九七七年普选之前，也可能在这之后。”

他说，鉴于支那人民共和国对东南亚国家联盟的看法的进步，因此在实现关系正常化方面，就不存在问题了。

时事社报道《三木首相说如果要求下台 就不同意和椎名会谈》

【时事社东京五月二十六日电】题：三木首相说如果要求下台就不同意和椎名会谈

三木首相二十六日上午会见内阁记者团，就当前的政局表明了看法。

“财特”、“提价”法案将在国会临时会议上处理

首相：我想稍许谈一下业已闭会的国会问题。国会会议当初是以控制通货膨胀、摆脱萧条这种叫作“萧条国会”而开始的。（但是，在中途）发生了洛克希德事件，因而产生了四十多天无法开会的异常空白状态。法案成立的比率为百分之八十四点一，说起来成绩不坏。唯独重要的财政特例法案、国营铁路运费、电话电报费两个提价法案，虽然决定继续审议，但未能议决，这是非常遗憾的。这必须在国会临时会议上加以处理。

查明真相先于一切

首相：我认为，只要经济界努力使其结构适应于时代就会走向稳定成长。但是另一方面

却发生了洛克希德事件，带来了新的课题。我并不悲观。日本的议会和民主受到了战后最大的考验。我拥有经受住这个考验的信心。当考虑到今天日本的政治稳定的时候，认为查明洛克希德事件的真相是先于一切的问题。国民要求毫不隐瞒地查明真相。

查明洛克希德事件是国民的委托

问：在自民党内有人批评，查明洛克希德事件的真相，不是首相的专利权……

首相：我一次也没有说过，查明洛克希德事件的真相是个专利权。我认为，无论谁来搞，能够查明真相才是正确的。我是这样想的：洛克希德事件是在三木内阁对国民负责的时候发生的，我作为首相要全力以赴查明真相。我并没有认为，非由我来搞不可。我最讨厌的是，说洛克希德事件是延续三木内阁寿命的手段，三木留恋政权之心。经常听到有人问何时会见副总统和福

田副总理。副总统处于协助总裁，团结党内的地位。总裁和副总统必须很好配合。如果椎名副总裁不谈政权问题而要认真商谈党的现代化问题，我随时都可以会见副总统。

要让我下台就不同意会谈

首相：要是不谈政权问题，而回到椎名副总裁前年十二月推荐我时的出发点，来认真讨论党的现代化问题，那就可以会谈。

所谓不谈政权问题，就是说，如果想让我下台，那我就不能

时事社报道《反三木阵营反对首相讲话》

【时事社东京五月二十六日电】题：反三木阵营反对首相讲话

由于三木首相在二十六日举行记者招待会，明确地说，他不仅要亲自查清洛克希德事件，而且甚至要亲手解散国会和举行大选。因此，以椎名副总裁等为中心的党内反三木阵营一齐强烈反对。特别是大平、田中两派内部和福田派中的一部分人都

（同副总统）会谈。我不认为（进行那样的会谈）有成果。

首相：查清洛克希德事件的真相要先于一切，我想根据查出的结果，再来决定政治日程。我不想半途而废地回避赋予我查明真相的责任。

查明真相后解散国会

问：查明真相前景如何？

首相：在现在这个阶段预测前景是困难的。但是，我打算在查明真相之后解散国会。国会（众议员）到十二月任期届满，到那时，无论如何也得解散国会，然而，预测查明真相的时期、前景是困难的。查明真相后进行选举是最理想的，我的这一想法没有改变。

强烈反对由首相查清洛克希德事件，所以，批评说首相讲话是“独断专行”的意见强烈起来了。

另外，对于首相说不同椎名副总裁就政权问题进行会谈一事，也出现了这样的批评：

“在这个时候，不是正应该同副总统举行会谈，听取副总统的真意，就政权交替问题进行会谈吗？”（大平派佐佐木秀世语）

【时事社东京五月二十七日电】题：党的三位领导人同椎名副总裁举行会谈

自民党椎名副总裁同中曾根干事长等党的三位领导人二十七日下午在党总部举行会谈，就处理党内围绕着“三木下台”的抗争的办法交换了意见，历时约一个半小时。结果，一致认为，要迅速结束党内的混乱局面，设法稳定政局。

今天的会谈是党的三位领导人为试探三木下台工作的中心人物椎名的意向而举行的。据说，椎名重申了党现代化等他的一贯主张，强调了改变政局的必要性。对此，党的三位领导人也对椎名的党现代化设想表示理解，但是，认为当前平息党内抗争是先决条件，要求椎名进行合作。

关于今天会谈的成果，党的三位领导人给予肯定，认为取得了重大进展。不过，据说没有作出具体结论。

此外，今天的会谈还就大选对策、解散派系问题、党营选举和新政策等交换了意见。

【本刊讯】日本《读卖新闻》五月二十七日刊登一条消息，题为《椎名表示“三木下野将在七月前后”》，摘要如下：

自民党副总裁椎名二十六日在自民党本部先后同中曾根干事长和滩尾总务会长就政局和收拾局势等进行一个多小时会谈，在这之后还同坪川信三进行了会谈。副总裁在这些会谈中表明见解说：“我认为，三木下野，以洛克希德事件越过高潮的七月前后为宜”。

副总裁第一次明确地提出了三木下野的时期。可以认为，这是他针对倒阁势力的不满而这样做的。在倒阁势力看来，那种查清洛克希德事件以后再交替政权的说法是极其暧昧的。

据说，副总裁根据今后“椎名工作”的前景表明了下述想法：“查清真相的工作，到起诉阶段将达到高潮”，“时期将在七月前后”。

日报报道《印尼外长连日发表对华“解冻”的讲话 受李光耀访华刺激，担心在国际上日益孤立》

【本刊讯】日本《每日新闻》五月二十二日刊登该报驻雅加达记者木户二十一日发回的一条消息，题目是《印尼外长连日发表对华“解冻”的讲话，受李光耀访华的刺激，担心在国际上日益孤立》，摘要如下：

印度尼西亚对中国的强硬姿态正在发生明显的解冻现象。因为马利克外长十九日、二十日连续谈到同中国建交问题。强调说：“不存在任何妨碍两国复交的问题，只是时间问题。”虽然没有提到复交日期，但是这些讲话表明，印度尼西亚正转而采取灵活路线，极其值得注意。

马利克正好是在中国的华国锋总理向在中国访问的新加坡总理李光耀高度评价了东盟的中立化宣言之后

讲这些话的。马利克说：“欢迎中国对东盟表示的理解。东盟没有理由不实现对华关系正常化”（十九日），“不存在任何妨碍印度尼西亚和中国两国复交的问题”（二十日）。苏哈托政权曾经反复强调“到一九七七年印尼大选结束之前，复交问题要搁置起来”；而这种强硬姿态正在发生明显的变化。特别是马利克二十日的讲话是在同苏哈托总统会谈之后立即说的，因此格外使人得到了苏哈托政权在修正轨道的印象。

可以认为，马利克讲话的背后有这样一些因素：（一）担心继续采取顽固的对华姿态，就会在国际上孤立，特别是同那些和印度尼西亚关系友好的不结盟国家以及第三世界国家关系恶化；（二）

因李光耀访华，印度尼西亚好象是被甩下了，它在东盟中也孤立的可塑性增大了；（三）在撇开中国就难以推行的美国对亚洲政策上，美国非常积极地促进印度尼西亚同中国关系正常化；（四）在国内，以

马利克谈印尼对华关系问题

【安塔拉通讯社雅加达五月二十日电】乌利克外长五月二十日在雅加达说，印尼和支那人民共和国外交关系的解冻只是等待时间罢了。

在受到苏哈托总统接见之后发表谈话的马利克外长坦率地说，在实现上述关系正常化方面，印尼还没有作好准备，譬如在涉及如何对付颠覆活动的问题上，尽管她认为支那人民共和国目前对印尼共和国

学生和知识分子为中心，希望对中国采取灵活姿态的呼声强烈起来，而且据说控制着国内经济百分之七十的华人也对苏哈托政权的敌视中国政策表示反对和感到不安；等等。不过，直接的开端还是这次李光耀访华。消息灵通人士认为，不拘泥于建交，首先谋求加深关系的新加坡方式，给了印度尼西亚很大的启发。

的态度是好的。马利克说：“某一天印尼肯定会使其同支那人民共和国的关系正常化。”但是没有规定具体的日期。

当有人问到时间问题时，马利克回答说：“可能是在一九七七年普选之前，也可能在这之后。”

他说，鉴于支那人民共和国对东南亚国家联盟的看法的进步，因此在实现关系正常化方面，就不存在问题了。

菲律宾吕宋地区发生严重水灾

九十多个市镇被淹没。罗慕洛外长呼吁各国给予财政援助

【本刊讯】马尼拉五月二十七日消息：今天这里有消息说，吕宋地区七个省的八十七个镇和五个市都被洪水淹没。

官方消息说，四万九千五百二十九户、即二十五万七千一百一十人居住的四万个住宅被洪水淹没，灾民们现在住在学校、教堂、市政厅和其它公共建筑里。

农业部长坦科昨天说，由于洪水，总共三万七千公顷的“小季”稻有一万四千公顷完全损失了。他说，受灾最严重的地区是新怡诗夏省，即将收割的六千公顷稻子都完了。

给中吕宋地区的稻子、玉米和蔬菜造成的损失达八千五百万比索。与此同时，“迪当”台风给其他的作物（特别是芒果和香蕉）造成了极大的破坏。

【路透社马尼拉五月二十七日电】菲律宾北部一周以来的洪水所造成的死亡人数今天上升到了百一十四人，但是，汹涌的洪水在最近开始消退的可能性越来越大了。

据一直在统计伤亡人数的各政府部门说，中吕宋平原有一万二千平方公里以上的地方遭水淹，有些地方水深达七米，受灾人数在六十万人以上。

社会福利部今天早些时候说，约二十四万人的住房被汹涌的洪水冲坏和冲塌。

外交部长罗慕洛已向驻外使馆发了电报，要求他们强烈呼吁驻在国给予财政援助。

报时
道社
《党的三位领导人同椎名举行会谈》
《读卖新闻》报道《椎名表示“三木下野将在七月前后”》